

## **SZCZEPIENIA DLA WSZYSTKICH**

# **Szczepionki przeciw COVID-19 dla dzieci**

## **Najczęściej zadawane pytania rodziców i opiekunów**

### **Dlaczego moje dziecko powinno zaszczepić się przeciw COVID-19?**

COVID-19 to niebezpieczna dla dzieci choroba, która może bardzo pogorszyć ich stan zdrowia. Dzieci, które ciężko zachorują, mogą wymagać opieki szpitalnej lub mieć długotrwałe problemy zdrowotne, takie jak bóle mięśni lub problemy z oddychaniem, a nawet mogą umrzeć. COVID-19 jest jedną z 10 najczęstszych przyczyn zgonów wśród dzieci w Stanach Zjednoczonych. Najlepszym sposobem ochrony dziecka przed COVID-19 jest zaszczepienie go.

Szczepionka jest bezpieczna i wysoce skuteczna w zapobieganiu zachorowaniu wskutek zakażenia COVID-19 u dzieci w wieku od 5 do 11 lat. Dzieci, które otrzymały szczepionkę, są mniej narażone na zakażenie i rozprzestrzenianie COVID-19. Szczepienie dziecka przeciwko COVID-19 pomaga również chronić rodzinę i społeczność.

### **Czy szczepionka przeciw COVID-19 jest bezpieczna dla małych dzieci?**

Tak! Szczepionka przeciw COVID-19 firmy Pfizer została przetestowana na tysiącach dzieci w wieku od 5 do 11 lat. Jest bardzo bezpieczna i skuteczna. U żadnego z tych dzieci nie wystąpiły ciężkie skutki uboczne.

Amerykańska Agencja Żywności i Leków uważnie obserwowała proces testowania. Centrum Zwalczenia i Zapobiegania Chorobom oraz inni eksperci nadal uważnie poszukują wszelkich problemów dotyczących bezpieczeństwa u dzieci, które otrzymały szczepionkę COVID-19.

### **Ile dawek szczepionki przeciw COVID-19 musi otrzymać moje dziecko, aby było w pełni zaszczepione?**

Szczepionkę przeciw COVID-19 firmy Pfizer testowano na dzieciach w wieku od 5 do 11 lat, którym podawano dwie dawki w odstępie trzech tygodni. Dziecko uważa się za w pełni zaszczepione dwa tygodnie po podaniu drugiej dawki.

### **Czy szczepionka przeciw COVID-19 dla dzieci w wieku od 5 do 11 lat jest taka sama jak dla innych?**

Szczepionka firmy Pfizer przeciw COVID-19 dla dzieci w wieku od 5 do 11 lat zawiera dawkę 10 mikrogramów, co stanowi jedną trzecią dawki dla młodzieży i dorosłych. Naukowcy stwierdzili, że ta niższa dawka powodowała mniej skutków ubocznych u małych dzieci i była tak samo skuteczna w zapobieganiu COVID-19 jak wyższa dawka.

### **Czy u mojego dziecka wystąpią skutki uboczne po podaniu szczepionki przeciw COVID-19?**

Skutki uboczne szczepionki przeciw COVID-19 firmy Pfizer u dzieci w wieku od 5 do 11 lat są zazwyczaj łagodne. Nie są one tak częste i nieprzyjemne jak skutki uboczne u młodzieży i dorosłych. Dzieci mogą odczuwać lekki ból podczas szczepienia, tak jak w przypadku każdej innej szczepionki. Po zaszczepieniu mogą odczuwać ból ramienia oraz zmęczenie lub obolałość, ból głowy lub gorączkę. To wszystko są oznaki, że ich organizm buduje ochronę przeciw COVID-19. Skutki uboczne zwykle ustępują po jednym lub dwóch dniach.

### **Czy po podaniu szczepionki przeciw COVID-19 mojemu dziecku będą zagrażać problemy zdrowotne, takie jak problemy z sercem?**

Nie ma dowodów na to, że szczepionka przeciw COVID-19 firmy Pfizer powoduje długotrwałe problemy zdrowotne. Możliwe jest bardzo małe ryzyko wystąpienia zapalenia serca u dzieci w wieku od 5 do 11 lat, które otrzymały szczepionkę przeciw COVID-19, ale w badaniach klinicznych nie odnotowano takich przypadków. Wśród kilku przypadków zaobserwowanych u młodzieży w wieku od 12 do 17 lat większość skutków ubocznych miała łagodny przebieg i ustępowała po zastosowaniu przepisanych leków i odpoczynku. W rzeczywistości ryzyko wystąpienia długotrwałych problemów z sercem jest znacznie większe, jeśli dziecko zachoruje wskutek infekcji wirusem wywołującym COVID-19.

### **Czy szczepionka przeciw COVID-19 będzie miała wpływ na płodność mojego dziecka?**

Nie ma dowodów na to, że szczepionka przeciw COVID-19 firmy Pfizer może powodować problemy z płodnością. Centrum Zwalczenia i Zapobiegania Chorobom oraz inni eksperci w dziedzinie zdrowia zalecają, aby osoby, które planują dziecko, zaszczepiły się.

### **Moje dziecko miało już COVID-19 i teraz czuje się lepiej. Czy i tak należy je zaszczepić?**

Szczepienie przeciw COVID-19 firmy Pfizer jest zalecane wszystkim kwalifikującym się do szczepienia dzieciom, niezależnie od tego, czy chorowały na COVID-19. Badania wykazują, że osoby w pełni zaszczepione są lepiej chronione przed zachorowaniem na COVID-19 niż osoby, które już chorowały na tę chorobę. Nie wiemy też, jak długo utrzymuje się ochrona przed COVID-19 u ozdrowieńców. Szczepienie dziecka to najlepszy sposób, aby uchronić je przed ponownym zachorowaniem na COVID-19.

### **Moje dziecko niedługo ukończy 12 lat. Czy należy zacząć i zaszczepić je wyższą dawką?**

Zalecamy jak najszybsze zaszczepienie dziecka.

### **Jeśli moje dziecko będzie miało 11 lat, gdy dostanie pierwszą dawkę, i skończy 12 lat przed otrzymaniem drugiej, czy otrzyma wówczas większą dawkę?**

Tak. Dawka szczepionki będzie zależała od wieku dziecka w chwili podawania szczepionki. Jest jednak elastyczność wyboru niższej dawki.

### **Czy moje dziecko może otrzymać szczepionkę przeciw COVID-19 jednocześnie z innymi szczepionkami, np. przeciwko grypie?**

Tak. Centrum Zwalczenia i Zapobiegania Chorobom zaleca jednoczesne stosowanie szczepionki przeciw COVID-19 i innych szczepionek – w tym szczepionki przeciw grypie. Nie trzeba czekać między szczepieniami.

### **Czy moje dziecko może zachorować na COVID-19 po pełnym zaszczepieniu?**

Jeśli dziecko zostanie narażone na kontakt z wirusem wywołującym chorobę COVID-19 po pełnym zaszczepieniu, istnieje niewielkie prawdopodobieństwo, że może się zarazić. Szczepionka jest jednak wysoce skuteczna w zapobieganiu zachorowaniu, konieczności leczenia szpitalnego, długotrwałym powikłaniom i zgonom. Jest również mniej prawdopodobne, że dziecko będzie rozprzestrzeniać wirusa, jeśli zostanie zaszczepione.

### **Czy szczepionka przeciw COVID-19 jest wymagana, aby moje dziecko mogło uczęszczać do szkoły?**

Zdecydowanie zalecamy zaszczepienie dziecka przeciwko COVID-19, aby zapewnić zdrowie jemu i innym dzieciom z klasy. W tej chwili szczepionka nie jest wymagana, aby uczęszczać do szkół publicznych. Prywatne szkoły, przedszkola i obozy mogą tego wymagać, więc najlepiej sprawdzić to u nich. Zaszczepienie dziecka przeciw COVID-19 sprawi, że będzie ono bezpieczniejsze w klasie, na zajęciach pozaszkolnych i sportowych oraz podczas spotkań z przyjaciółmi.

### **Czy zaleca się podanie szczepień przypominających dzieciom?**

Na tym etapie wszystkie osoby w wieku 12 lat i starsze zachęca się do przyjęcia dawki przypominającej. Dzieci w wieku od 12 do 17 lat, które otrzymały podstawową serię szczepień firmy Pfizer ponad pięć miesięcy temu, kwalifikują się do przyjęcia dawki przypominającej jedynie szczepionki firmy Pfizer. Pewne dzieci w wieku od 5 do 11 lat, które mają obniżoną odporność, mogą otrzymać dodatkową dawkę szczepionki firmy Pfizer 28 dni po przyjęciu drugiej dawki. Więcej informacji przekaże lekarz opieki podstawowej dziecka.

### **Moje dziecko ma osłabiony układ odpornościowy. Czy szczepionka przeciw COVID-19 zapewni mu ochronę?**

Centrum Zwalczenia i Zapobiegania Chorobom zaleca szczepionkę firmy Pfizer dla osób z osłabionym układem odpornościowym, ponieważ są one bardziej narażone na ciężki przebieg COVID-19 w razie zachorowania. Nawet po otrzymaniu szczepionki osoby z osłabionym układem odpornościowym są mniej chronione niż inni zaszczepieni. Gdy więcej osób w danej społeczności jest zaszczepionych, osoby z osłabionym układem odpornościowym – w tym dzieci – są lepiej chronione przed COVID-19. Dlatego tak ważne jest, aby zaszczepiło się jak najwięcej mieszkańców Nowego Jorku. Pewne dzieci w wieku od 5 do 11 lat, które mają obniżoną odporność, mogą otrzymać dodatkową dawkę szczepionki firmy Pfizer 28 dni po przyjęciu drugiej dawki.

## Jak mogę otrzymać szczepionkę COVID-19 dla mojego dziecka?

Szczepionkę przeciw COVID-19 dla dziecka można otrzymać na kilka sposobów. Możesz umówić się na wizytę:

- + Dzwoniąc do pediatry
- + Dzwoniąc pod numer 1-877-VAX-4NYC (1-877-829-4692)
- + Używając narzędzia NYC Vaccine Finder na stronie [vaccinefinder.nyc.gov](https://vaccinefinder.nyc.gov), za pomocą którego można wyszukać apteki, lokalne ośrodki zdrowia, miejskie przychodnie wykonujące szczepienia oraz mobilne furgonetki i autobusy wykonujące szczepienia.
- + Zamawiając szczepienie w domu na stronie [forms.cityofnewyork.us/f/home](https://forms.cityofnewyork.us/f/home)

Zachęcamy do umawiania się na szczepienia u pediatry. W ograniczonym stopniu przyjmowane są osoby przychodzące na szczepienie bez umówionej wizyty. Termin szczepienia dziecka należy zaplanować na stronie [covid19.nychealthandhospitals.org/COVIDVaxEligibility](https://covid19.nychealthandhospitals.org/COVIDVaxEligibility), a w razie pytań dotyczących dostępności szczepionek pediatrycznych należy skontaktować się z jednym z naszych szpitali.

Więcej informacji na temat miejsc, w których można się zaszczepić, można znaleźć na stronie [vaccinefinder.nyc.gov](https://vaccinefinder.nyc.gov). Można też zadzwonić pod numer 877-829-4692.

## Czy moje dziecko nadal musi nosić maseczkę w szkole, skoro otrzymało szczepionkę przeciw COVID-19?

Uczniowie szkół publicznych w Nowym Jorku nadal będą musieli nosić maseczkę w szkole, niezależnie od tego, czy otrzymali szczepionkę. Szkoły prywatne mogą stosować inne zasady; należy to sprawdzić w szkole dziecka.